

Bänfer®

Art. 40-7200
Sprungtisch ST-4 Exklusiv
mit Echtleder-Oberfläche

Vaulting Table ST-4 Exclusive
with genuine leather surface

Oberfläche

ECHT
LEDER



Bänfer GmbH
Industriestrasse 11
D- 34537 Bad Wildungen
Telefon: +49 (0) 5621 / 78 78-0
Telefax: +49 (0) 5621 / 78 78-32
E-Mail: info@baenfer.de

Art. 40-7200

Sprungtisch ST-4 Exklusiv – Vaulting Table ST-4 Exclusive

Aufbau- und Gebrauchsanleitung

1



Vaulting Table ST-4 Exclusive

incl. transport system

Beschreibung:

Der ST-4 Sprungtisch verfügt über eine stufenlos höhenverstellbare, solide Säulenkonstruktion von 1.000 - 1.400 mm, die einen sicheren Stand des Gerätes gewährleistet. Die hydraulische Höhenverstellung erfolgt über ein Fusspedal und macht somit die Bedienung einfach, schnell und sicher.

Der ST-4 Sprungtisch ist mit einer speziellen Microswing-Ausstattung konstruiert, diese sorgt für eine Reduzierung der Kraftspitzen in den Handstützphasen und verhindert so die Gefahr von Microtraumen. Der Sprungtisch Exklusiv wird mit Fahrerinrichtung geliefert. Eine zusätzliche Bodenverankerung sowie eine Schutzhaube für den Sprungtisch ist auf Anfrage erhältlich.

Der Sprungtisch ist ausgestattet mit:

- Echtlederbezug auf der Oberseite
- Fahrerinrichtung
- Höhenverstellung

Die Höhenverstellung, sowie die Standfestigkeit des Gerätes sind vom Benutzer und/oder der Aufsichtsperson vor Antritt der Übung zu kontrollieren und gegebenenfalls gemäß der Anleitung sicherzustellen.

Der Sprungtisch ist für maximal eine Person zugelassen.

Höhenverstellung:

- von 1.000 mm bis 1.400 mm

Verpackungsinfo:

- Netto-Gewicht: 170 kg
- Brutto-Gewicht: 185 kg
- geliefert wird: 1 Palette (1.650 x 1.080 x 1.130 mm)

Lieferumfang:

- Sprungtisch

description:

The vaulting table ST-4 is equipped with a step-less height adjustment from 1.000 to 1.400 mm. Additionally it has a solid column construction which enables the stability of the apparatus. The hydraulically height adjustment happens by a foot pedal which makes the operation easy, fast and safe.

The vaulting table is constructed with a special microswing system. It reduces the peak forces and helps to avoid sport injuries especially microtraumas.

The vaulting table comes with a transport system. You can get a floor anchoring and a protective cover on request as well.

The vaulting table are equipped with:

- genuine leather cover on the topside
- transport system
- height adjustment

The height adjustment and the stability must be controlled before usage. The user and/or supervisor should secure in compliance with the manual if necessary.

The vaulting table cannot be used by more than one person at the same time.

height adjustment:

- from 1.000 mm up to 1.400 mm

packing data:

- net weight: 170 kg
- gross weight: 185 kg
- delivery: 1 pallet (1.650 x 1.080 x 1.130 mm)

delivery contents:

- vaulting table



Vaulting Table ST-4 Exclusive

incl. transport system

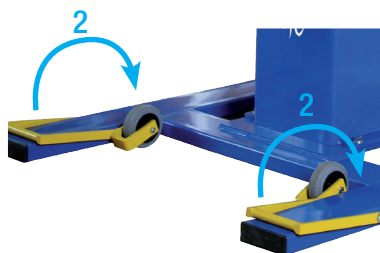
Aufbau

assembly

1
Heben Sie den Sprungtisch von der Palette mit der Hilfe von mindestens zwei Personen.

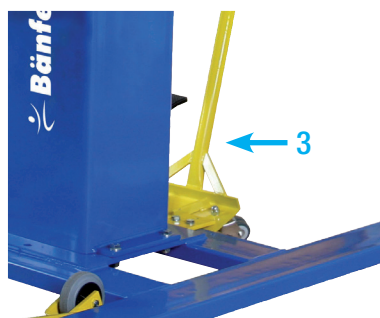
1
Lift the vaulting table from the pallet with the help of at least two persons.

2
Legen Sie beide Hebel (2) komplett nach hinten um.



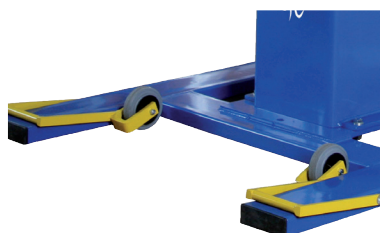
2
Lift both levers (2) the opposite way.

3
Führen Sie die Fahreinrichtung in die Halteschiene ein (3) und bringen Sie den Sprungtisch in die richtige Position.



3
Introduce the mobile equipment to the support rail (3) and place the vaulting table to the right position.

4
Wenn die gewünschte Position erreicht ist, legen Sie beide Hebel wieder in die Ausgangsposition zurück.



4
After reaching the desired position, place both levers back to their original position.

Warnung:
Stellen Sie Ihre Füße beim Ablassen nicht unter den Sprungtisch.

Warning:
Do not place your feet under the vaulting table.

Art. 40-7200 Sprungtisch ST-4 Exklusiv

inkl. Fahrerinrichtung



Vaulting Table ST-4 Exclusive

incl. transport system

Montage & Bedienungsanleitung:

assembly and user manual:

Höhenverstellung height adjustment

Öffnen Sie den Klettverschluss der Schutzpolsterung. Treten Sie das Fußpedal um die Höhe zu verstellen. Die hydraulische Höhenverstellung macht die Bedienung einfach, schnell und sicher.

Open the hook and loop fastener of the protection pad on the backside. Kick the pedal to adjust the height. The hydraulic height adjustment makes the operation easy, fast and safe.

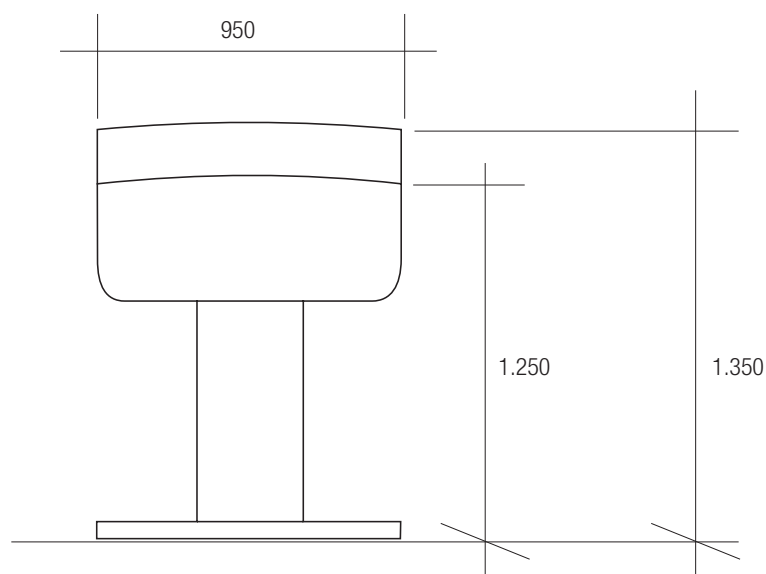
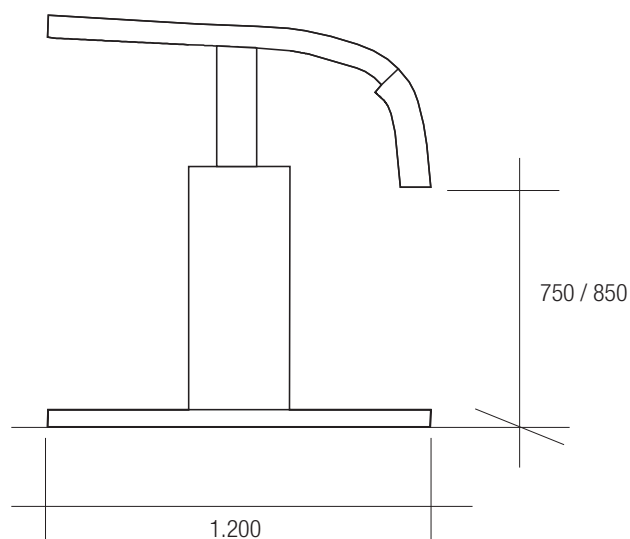
Art. 40-7200
Sprungtisch ST-4 Exklusiv
inkl. Fahrerinrichtung



Vaulting Table ST-4 Exclusive
incl. transport system

FIG-Wettkampfnormen

FIG competition norms



Alle Maßangaben in Millimetern.
Höhe der Niedersprungmatte: 200 mm.

All measurements in millimeters.
Height of landing mat: 200 mm.



Vaulting Table ST-4 Exclusive

incl. transport system

Warnung



Vor jedem Benutzen des Turngeräts sind die Verspannung und Bodenverankerung auf Funktion und Haltbarkeit zu prüfen.

Beim Benutzen dieses Turngeräts übernehmen Sie ein Risiko der Verletzungen. Um dieses Risiko minimal zu halten und um den sicheren Betrieb des Geräts zu gewährleisten, müssen die folgenden Anweisungen streng beachtet werden:

- Benutzen Sie das Turngerät nur unter Beobachtung von ausgebildetem und qualifiziertem Personal.
- Vor jedem Benutzen prüfen Sie dieses Gerät auf gute Stabilität, Standsicherheit und einen einwandfreien technischen Zustand.
- Prüfen Sie das Turngerät vor jedem Einsatz auf korrekte Installation sowie die Verankerung, Verspannung und Schlösser dieses Gerätes. Sollten Sie im Zweifel sein, benutzen Sie dieses Gerät nicht und lassen eine Prüfung durchführen.
- Das Turngerät darf nur mit funktionsfähigen Niedersprungmatten benutzt werden. Sollten Sie über Ihre Matten im Zweifel sein, benutzen Sie dieses Gerät nicht und lassen die Matten prüfen.
- Berücksichtigen Sie immer Ihre eigenen Grenzen und die Begrenzungen dieses Turngerätes.
- In der unmittelbaren Nähe des Geräts dürfen sich keine hinderlichen Gegenstände oder Personen befinden.
- Sorgen Sie für ausreichende Sicherheitsfläche im Umfeld des Geräts.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie unter Einfluss von Alkohol, Medikamenten oder Drogen stehen.
- Schwangere Frauen oder Personen mit gesundheitlichen Problemen sollen das Gerät nicht benutzen.

Allgemeiner Hinweis:

Turngeräte und Matten haben eine begrenzte Lebensdauer, und Materialien ermüden nach einer bestimmten Zeit. Bitte prüfen Sie mindestens alle 3 Monate sämtliche Teile, die einer verstärkten Abnutzung unterliegen. Dies betrifft hauptsächlich Sicherungen von verstellbaren Teilen und Mechanismen, z.B. Barrenholme, Reckstangen, Ringe. Ersetzen Sie alle abgenutzten, fehlerhaften und fehlenden Teile. Im Zweifelsfall holen Sie sich einen Sachverständigen zu Rate. Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir eine jährliche Wartung der Turngeräte und Matten durch Spezialisten durchführen zu lassen! Wir empfehlen hierbei auch die Überprüfung der Bodenanker durch einen Spezialisten. Im Falle eines Schadens, z.B. dem Ausreißen eines Bodenankers übernimmt Bänfer keine Haftung!

warning



Check all tension cables and floor anchors for proper function and stability before using the apparatus.

In order to reduce the risk of injury and to assure secure functioning of the apparatus, rules mentioned below are to be strictly followed:

- Use this equipment only under the supervision of a trained and qualified instructor.
- Check this equipment for proper stability before each training, use it only in perfect technical conditions.
- Always check the apparatus for its correct installation, particularly for the anchorage, tensioning and locks before each use. If there are any doubts, do not use the apparatus and get a professional check for the apparatus.
- This gymnastics equipment may only be used with functional mats. Do not use this apparatus if in doubt concerning suitability of mats and get them checked by a professional service.
- Please consider your own limits and the restrictions of this gymnastics apparatus, while using it.
- Obstructive items or persons in close proximity of the apparatus are not allowed.
- Provide appropriate safety zones in the surroundings of the apparatus.
- Never use the apparatus under influence of alcohol, medication or drugs.
- Pregnant women or persons with health issues should not use this apparatus.

General advise:

The life period of gymnastic equipment and mats is limited. Also materials wear off after a certain period of time. Please check all parts, which are the subject to severe wear and tear, at least once in 3 months. This is mainly relevant for the security of adjustable parts and mechanisms, e.g. rails, bars, rings. Replace any worn off, defective and missing parts. If there are any doubts, ask for the advice of a specialist.

For security reasons, we suggest to perform the maintenance of gymnastics equipment and mats by a specialist once a year! We also recommend the check of floor anchorage by some authorized specialist. In case of damage, e.g. a torn anchor, Bänfer assumes no liability!